“La traducción literaria del árabe al español”, mesa redonda en el Día Mundial de la Lengua Árabe

17/12/2014

Jueves, 18 de diciembre, a las 12 horas, en la Facultad de Filosofía y Letras

El Departamento de Estudios Semíticos de la Universidad de Granada, con la colaboración de la Facultad de Filosofía y Letras, organiza el jueves 18 de diciembre, coincidiendo con la celebración del Día Mundial de la Lengua Árabe, una mesa redonda sobre la traducción literaria del árabe al español, en la Sala “Decano José Palanco” de la Facultad de Filosofía y Letras.

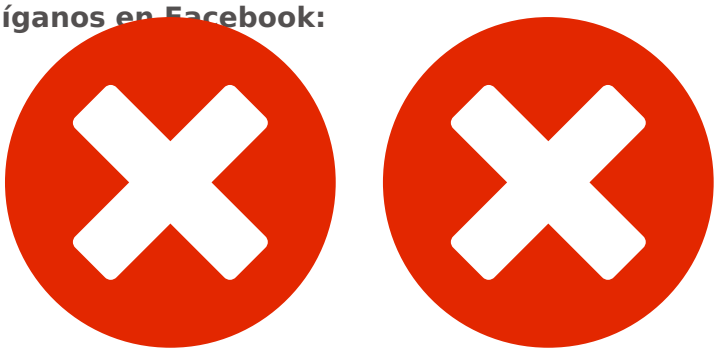
En esta mesa redonda se contará con la participación de dos reconocidos traductores: Rajae Boumediane El Metni, nacida en Tánger, es licenciada en Filología Hispánica por la Universidad Sidi Mohamed Ben Abdelá de Tetúan y traductora de las obras del escritor marroquí Mohamed Chukri (“El pan a secas”; “Jean Genet en Tánger”; “Paul Bowles, el recluso de Tánger”); y Salvador Peña Martín, profesor, investigador y traductor de la Universidad de Málaga.

Ambos debatirán con el público asistente sobre cuestiones relacionadas con el oficio de traducir: cómo es la labor del traductor, la presencia/ausencia de la literatura árabe traducida, su distribución, los proyectos de traducción existentes, la cuestión de la re-traducción de obras literarias, la ética de la traducción…

Moderará la mesa redonda la profesora del departamento de Estudios Semíticos de la Universidad de Granada, y también traductora, María Isabel Lázaro Durán.

Copyright© 2025 Universidad de Granada

Síganos en Facebook:



Síganos en Twitter:

- LINK: PROPUESTA DE ACTIVIDADES CANAL UGR -> http://canal.ugr.es/prensa-y-comunicacion/item/54050
- CANALUGR: RECURSOS DE COMUNICACIÓN E INFORMACIÓN
- PUBLICITE SU CONGRESO UGR
- VER MÁS NOTICIAS DE LA UGR
- BUSCAR OTRAS NOTICIAS E INFORMACIONES DE LA UGR PUBLICADAS Y/O RECOGIDAS POR EL GABINETE DE COMUNICACIÓN
- RESUMEN DE MEDIOS IMPRESOS DE LA UGR
- RESUMEN DE MEDIOS DIGITALES DE LA UGR
- RECOMENDACIONES PARA EL USO DE LAS LISTAS DE DISTRIBUCIÓN DE LA UGR
- LINK: Perfiles oficiales institucionales de la UGR en las redes sociales virtuales Tuenti, Facebook, Twitter y YouTube -> /tablon/*/boletines-canal-ugr/formulario-de-propuesta-de-actividades

Gabinete de Comunicación - Secretaría General
UNIVERSIDAD DE GRANADA
Acera de San Ildefonso, s/n. 18071. Granada (España)
Tel. 958 243063 - 958 244278
Correo e. LINK: --LOGIN--61dab3f5145154c15507d4098f0f1b4eugr[dot]es -> --LOGIN--61dab3f5145154c15507d4098f0f1b4eugr%5Bdot%5Des

http://secretariageneral.ugr.es/

Copyright© 2025 Universidad de Granada

Web: http://canal.ugr.es Facebook UGR Informa: https://www.facebook.com/UGRinforma
Facebook UGR Divulga: https://www.facebook.com/UGRdivulga
Twitter UGR Divulga: https://twitter.com/UGRdivulga

Copyright© 2025 Universidad de Granada